

## Українська



Пані та Панове,

Мені надзвичайно приємно запросити Вас до найкрасивішого куточка Шльонського воєводства- Гміни Порай. Гміна Порай розташована в північній частині Шльонського воєводства, в Мишковському повіті.

До неї входить вісім селищ: Порай, Жаркі Летніско, Ястжемб, Хоронь, Маслоньске,Кужніца, Дембовец і Гонзин.

Привабливістю і неповторністю Гміни Порай є її природні і географічні особливості. Долина Гурної Ватри разом із Порайським Затокою утворюють специфічний мікроклімат, який доповнюють величезні лісові масиви. Кожен любитель водних видів спорту, рибальства,збирання грибів, а також пішого і вело туризму знайде для себе тут рай на землі. Ще одною перевагою Гміни є зручна транспортна система,що забезпечує ефективно і зручне сполучення з мешканцями Шльонської агломерації, Заглемб'я і Ченстохови. Туристична , спортивно-рекреаційна і агротуристична база тут постійно оновлюється і збагачується. Влада Гміни інвестує у розвиток дорожньої, спортивної і культурної інфраструктури, підтримує економічну діяльність господарюючих суб'єктів, що сприяє швидкому зростанню малого і середнього бізнесу,який добре пристосований до конкуренції на польському і європейському ринках. Наполегливо заохочую Вас відвідати Гміну Порай-прекрасне місце юрського пейзажу,що приваблює туристів багатством мальовничих краєвидів і гостинністю його мешканців, а інвесторів-сприятливими інвестиційними умовами і прихильністю місцевих органів влади.

До зустрічі у Гміні Порай

**Wójt Gminy Poraj**  
**Katarzyna Kaźmierczak**

Urząd Gminy Poraj

ul. Jasna 21

42-360 Poraj

tel. + 48 34 314 52 51

[k.kazmierczak@ugporaj.pl](mailto:k.kazmierczak@ugporaj.pl)

[www.ugporaj.pl](http://www.ugporaj.pl)

